noisona) COLUMN CHECK

(E)

Ashland, Ohio 44805 293 Wright St.



3850817 MFG#



MS19-6-01

DATECODE

001F14H 0995

	(e,	6
iners) is (litres) ies (Litros)	40 - 60 PSI (276 - 414 kPa)	00.00
Orawdown – Gallons (Liters) Qté d'eau soutirée – gallons (litres) Aspiración adicional – galónes (Litros)	30 - 50 PSI (207 - 345 kPa)	000 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00
Oté d'eau Aspiración	20-40 PSI (138 - 276 kPa)	0.5 (25.1)

MARNING WARNING

Exbaración y diseño: Estreta Mendoza Leyro

Do not allow pump, tank or piping to freeze. Release all pressure before removing

Read owner's manual for detailed installation and operating information. FOR GOOD OPERATION cover flange. Maximum tank pressure is 100 PSI at all Hazardous Pressure. Risk of explosion and severe injury if equipment is misused.

1. Turn off power to pump; turn on faucets Check pre-charge as follows: Install a relief valve between pump and tank. Relief valve must relieve entire

Adjust air pressure; see chart below. 2. Check air pressure with tire gauge.

4. Close faucets; turn on power to pump.

Tank is for use only on cold water sys-

(419) 289-6898

Consult pump maker for output

pump output at 100 PSI.

5. Tighten valve cap for good seal.

6. Check tank pre-charge annually.

Set tank pre-charge at 2 PSI BELOW pump pressure switch cut-in point. Reduce tank precharge (PSI) to laws, codes and ordinances. Non-compli-ance may cause product failure, property Install in compliance with all applicable NOTICE: Tank is shipped with 40 PSI 18 PSI 28 PSI 38 PSI When pressure switch setting is 20/40 PSI 30/50 PSI 40/60 PSI precharge.

Tested to 100 psiG

Tous les ans, vérifier la précharge du réservoir.

precharge ir à (lb-po²)	po ²	28 po²	200
Heduire la precharge du réservoir à (lb-po²)	18	28	38 1
Lorsque le regiage du manostat se situe	20/40 po²	30/50 po²	40/60 po²

Se reporter à la Notice d'utilisation pour des informations plus détaillées concernant la pose et le fonctionnement.

Dissiper toutes la pression avant de déposer la bride du couvercle.

A AVERTISSEMENT

Pression dangereuse. Risque d'explosion et de graves blessures si l'équipement est mal utilisé.

NOTA: Le réservoir est expédité avec une précharge de 40 lb/po². Régler la précharge du réservoir à 2 lb/po² SOUS le point de coupure du manostat de la pompe.

I. Interrompre le courant parvenant à la pompe; ouvrir tous les robinets jusqu' à ce que l'eau ne coule plus.

La pression maximum dans le réservoir est toujours de 100 lb/po. Poser une soupape de sûreté entre la pompe et le réservoir.

2. Vérifier la pression d'air avec un

manométre pour pneus.

Vérifier la précharge du réservoir en procédant comme suit :

POUR UN BON FONCTIONNEMENT

3. Corriger la pression d'air; se reporter au

tableau ci-dessous.

Consulter un fabricant de pompes pour les informations sur les débits. Le réservoir ne doit être utilisé que sur une conduite d'eau froide.

La soupape de sûreté doit pouvoir dissiper tout le débit de la pompe à 100 lb/po².

Protéger la pompe, le réservoir et les tuyauteries contre le gel.

Serrer le bouchon de valve pour qu'il fasse bien étanchéité.

Fermer tous les robinets; rétablir le courant à la pompe.

Installer cet équipement conformément à toutes les lois, tous les codes et tous les décrets en vigueur. Ne pas s'y conformer risque de causer une panne du produit, des dommages matériels et/ou des blessures corporelles.

Revise la pre-carga del tanque una vez al año.

Reducir la precarga del tanque (psi) a:	18 lib./pulg²	28 lib./pulg ²	38 lib./pulg²	
Cuando el conmutador a presión está graduado a:	20/40 lib./pulg ²	30/50 lib./pulg²	40/60 lib./pulg ²	AVISO. P. Lander

Fije la pre-carga del tanque a 2 lib./pulg* POR DEBAJO del punto de conexión del interruptor de presión. AVISO: El tanque se entrega con una pre-carga de 40 lib./pulg².

Instale conforme a las leyes, códigos y ordenanzas correspondientes. El no hacerlo puede provocar fallas en el producto, daños materiales y/o lesiones personales.

U33-256 (6/08)

A ADVERTENCIA

Presión peligrosa. Peligro de explosión y de lesiones severas en case de usar el equipo de manera incorrecta.

Presión máxima del tanque en todo momento: 100 lib/pulg². Instale una válvula de salida entre la bomba y el tanque. La válvula de salida liberara la presión a 100 lib/pulg².

Para información de redimiento consulte al fabricante.

No permita que la bomba, el tanque o la tuberia, se congelen. El tanque sólo se puede usar en sistemas de agua fria.

Max Operating Pressure Presión máxima de operación Pression de service maximum

Para información detallada de insta-lación y operación, consulte el manual del propietario. Antes de quitar la brida de cubierta, libere toda la presión.

/erifique la pre-carga de la siguiente PARA UNA BUENA OPERACIÓN

. Disconecte la corriente eléctrica que va a la bomba. Abra las llaves hasta que deje

Verifique la presión de aire con un monómetro para neumáticos.

Ajuste la presión de aire; consulte la table de abajo.

5. Apriete la tapa de la válvula hasta que 4. Cierre la llaves; conecte la corriente eléctrica que va a la bomba.

selle debidamente.